

## POTRAITURE OF FEMININITY IN GUSII ORAL POETRY

Nyambane Fredrick Monanti; Prof. Kitche Magak, Dr. Jane Bwonya

Box 592-50200, Bungoma – Kenya

Contact email: [monantifred\[a\]gmail.com](mailto:monantifred[a]gmail.com)

IJMSSSR 2019

VOLUME 1

ISSUE 3 MAY – JUNE

**Abstract** – Human communities are largely socialized through art to operate within the limits of ideologies. The form of art Abagusii have for eons used to socialize their populace into subjects of different ideologies is oral poetry hence, the perfect choice by this study to investigate femininity as one of the ideologies in the Abagusii cosmos. The choice of oral poetry as a vehicle for studying femininity among the Gusii is informed by the fact that this genre is that it is the oldest and most versatile genres of orature and one which has had a long and intimate relationship with human communities globally. This paper thus examines the Gusii oral poems as a semiotic system with encoded signs which embody the Gusii feminine ideology. The objective of the paper is to establish the construction and nature of the Gusii feminine ideology and its efficacy in shaping social relationships within Abagusii as a social entity. In the analysis of the sampled oral poems, this paper uses a conceptual framework developed from the Chandler (1995) strands of semiotics in which he argues that a culture produces signs and attributes meanings to them. The tenets of semiosis are then linked to the sociological literary theory strands by Rosenblatt (1978) in which he argues that literature mirrors protocols of the society which produces it and serves given social purposes. Finally, strands from the two literary theories of semiotics and sociological theories are further interlinked with the Althusserian (1989) and Eagleton (1976)'s tenets of Marxism in which they argue that art is a product of a specific historical epoch and its purpose is to be an Ideological State Apparatuses which interpellates people into becoming subjects of given ideologies. This paper has adopted the analytical study design. Secondary data was obtained from the review of published works and primary data was the textual analysis of Gusii oral poems collected from the Abagusii resource persons and libraries. The sampling of data and resource persons was both purposive and through snowballing. The study is significant in the sense that it contributes towards celebrating the role of oral poetry as a vehicle for enabling humans to perceive themselves, their environment and their world in ways unique to themselves and enhancing of intercultural relations as well as forms a basis for related studies.

**Keywords:** Abagusii, Femininity, Ideology, cultural signs, Oral poetry, Perceptions, Interpellation

### Introduction

Historically, Ochieng's (1974), has posited that Abagusii also known as the Kisii are a Bantu speaking community currently occupying the South West portion of the Kenyan highlands; in the administrative twin counties of Nyamira and Kisii. Abagusii speak *Ekegusii* language. They recognize a common ancestor named Mogusii, hence a common ancestry and a common ideological heritage. The community is divided into seven clans and are neighbours to communities of unrelated language families except the Abakuria. These communities are the Nilotic-speaking Luo to the North, West, and to the South West; the Nilo-Hamitic Kipsigis to the East, and the Nilo-Hamitic Maasai to the South East. Finally, to the South, are the Kuria (Abatende), whose language is mutually intelligible with *Ekegusii*.

Abagusii, just like any human community world over, operate within the precincts of specified ideologies. These ideologies are inculcated into the mindsets of Abagusii through various avenues and more often than not, through oral poetry, the oldest of the genres studied in literature (Habib 2005) and one which has had an intimate relationship with the human societies for eons. Abagusii as a distinct community perform and listen to their verbal arts and in the process of doing so, they engage in the process of perceiving themselves and their cosmos in a way that is unique to them. In the process of performing and consuming their oral poetry, they construct an ideological cosmos which defines their socio - cultural identities and limits. Equally, as they perform, they get "interpellated" into aligning their thinking and mannerisms according to the dictates of their own society, hence, the intention of this study to investigate the Gusii Feminine Ideology as constructed by the community's oral poetry.

### Reviewed Works

The grounding of this study has started with the reviewing of classical theoreticians such as Plato and Aristotle before engaging more recent critical works. The classical thinkers have averred that the relationship between oral poetry and ideology has provided ground for intellectually protracted discourses and has remained at the heart of many societies. In this regard, oral poetry was and still is at the centre of people's lives and through it, communities have continued to construct and review their worlds in regard to changing times. For this reason, this analysis anchors itself on the premise that the Gusii feminine ideology is a conscious social construct of their conscious actions and it is a reflection of their wishes as is artistically embodied in their oral poetry.

Plato (in Habib 2005), has said that literary works expose images and that through those images, man is cast as chained deep within the recess of a cave. According to him, humans are bound, so their vision is restricted. This study intimates that what binds people and restricts their vision are the various ideologies which are constructed and inculcated into their mindsets. Ultimately, people's perceptions of their world are conditioned (bound) to subscribe to the specific ideologies as they are constructed through their oral poetry. One of the ideologies that can bind people is the feminine ideology, the one which this paper examines in relation to Abagusii. Plato (in Habib 2005) further avers that education through oral poetry is most sovereign. This is because more than anything else, rhythm and harmony when combined, they find their way to the innermost soul of an individual and take strongest hold upon it. He further says that ideology operates and continues to operate by its formal expression rather than by its explicit content; thus, making oral poetry a powerful force in moulding public opinion. This is because oral poetry has got inbuilt ability to present arguments coherently and persuasively. These are profound insights to the study of poetry, hence, this study's analysis of Gusii oral poetry and documentation of the community's feminine ideology.

The Pan-Hellenist movement (Habib 2005) suggested that truths such as myths are social constructs enacted through oral poetry. Soyinka (1976) posits that a myth is a primal phenomenon which is an embodiment of nature and cosmic principles. In the Gusii context, this study points out that myths are instituted to explain the relevance of Abagusii's customs, to control and regulate their moral and social behaviour as well as protect and enhance their traditions and beliefs. To this point, this study posits that ideology is a form of social control hence, the investigation of the nature of the Gusii feminine ideology by this study.

In *Poetics*, Aristotle (in Habib 2005) has stated that from childhood, men have an "instinct" for imitation. He affirms that human beings rely on imitation to learn and that through this process they infer the nature of each object. Therefore, for Aristotle, imitation is both a mode of learning which is associated with pleasure. He further postulates that philosophical mindsets and universal truths (ideologies) are espoused by poetry. These views by Aristotle are echoed by Ngugi (1978) who correctly states that literature results from conscious actions of men in society as the society gives it impetus and direction. Therefore, because poetry is imitative in nature, it is through the study of this imitative human actions as embodied in oral poetry of Abagusii that their feminine ideology is best comprehended.

Finnegan (1970) has analyzed the literariness and social functions of various genres of verbal arts. Among the genres analyzed by her study are songs sung by and for children. While taking cognizance of her classification of various sub-genres of African oral poetry, this study has considered the content and specific characteristics of Gusii oral poetry. Of particular significance is Finnegan's assertion that oral texts carry the basic features of literariness and can therefore be analyzed as literary texts. This study has borrowed these general views and henceforth directed them towards the analysis of oral poems of Abagusii as semiotic signs which construct for Abagusii their feminine ideology.

Ngara (1990), has looked at poetry as an artistic production and a medium of human consciousness through which human conception of religion, politics, morality and science is deeply influenced. This basically are people's ideologies. He further singles out categories of ideology which are products of a crucial understanding of poetry. They are: The dominant ideology, the authorial ideology and the aesthetic ideology. In regard to the dominant ideology, he avers that these are the beliefs, assumptions and sets of values that inform the thoughts and actions of people. If poetry is a medium for constructing human consciousness, then this study posits that oral poetry of Abagusii midwives the community's consciousness in regard to the construction of their feminine ideology.

Alembi (1991) has stated that various communities adhere to their specific norms and cultural values which are preserved and conveyed by their oral poetry. This, he says, is a utilitarian dimension of oral poetry. This view echoes Ngugi's (1978) assertion in regard to the sociological significance of literature. This means that oral poetry shapes and directs people's attitudes to their daily struggles with nature, daily struggles with the community and the daily struggles with their souls and selves. In this respect, this study has grounded its choice of oral poetry of Abagusii as a vehicle for studying the feminine ideology of the community. The effects of this genre are enormous since these oral poems are prescriptive products of the Gusii community whose intentions are to produce grounded and or specific responses from Abagusii people who compose, perform and consume them.

Kichamu and Odaga (1982) have noted that many communities throughout Africa have oral poems which form important parts in the lives and thinking of people. The two have further celebrated that oral poetry is about people's conditions of life hence, they embody the history, philosophy, beliefs and wisdom of the people who produce it. Whereas these views are plausible, they are general to the analysis of oral poetry. This study has borrowed from their approach to move further and demonstrate that the oral poetry of the Gusii community generates ideas whose tenacity is to direct the relationships of Abagusii in their world.

In the foregoing, borrowing a leaf from the classical studies through to the recent ones, this study has analysed Gusii oral poetry bearing that these poems are culture based, they are bearers of cultural signs and artefacts which in turn embody different aspects of the Gusii ideology, femininity being one of them.

### **Statement of the Problem**

The timelessness and versatility of oral poetry makes it a powerful vehicle for human socialization. It greatly influences people's perceptions of realities of life. It is therefore this inbuilt ability of oral poetry to construct and influence perceptions of reality that has compelled this study's choice of it to study the nature of femininity in regard to it being one of the Gusii ideologies. The question then is: to what extent then is the oral poetry of the Gusii shaping the community's feminine ideology? Secondly, Alabi (1998) has expounded that literatures with patriarchal orientation cryptically hail women into being "virtuous women", while men are abrasive in character. The next question this study tackles is; could the oral poetry of the Gusii people, the poetry they so much enjoy be training Gusii women into being subjects of feelings of inadequacy, feelings of silent frustration and low self-esteem? The observation that a community could be celebrating a gender biasness thus forms the basis upon which this study was undertaken.

### **Research Methodology**

This study has adopted an analytical research design. It has limited itself to a textual analysis of ten oral poems, this being the thirty percent of Gusii oral poems purposively collected and sampled from a large population of Gusii oral poems bearing the feminine ideology. They were purposively collected during a field research in the Kisii and Nyamira Counties of Western Kenya. In addition, various contemporary and seasoned oral poets and resource persons were through purposive and snowball methods contacted and interviewed and recorded. Observing and listening to the discourses of those engaged in the performances of the texts equally helped the study to infer some of the feminine meanings constructed and conveyed by the sampled oral poems. Lastly, library research and online accessing of information was handy.

### **Femininity in Gusii oral Poetry**

Femininity has variously been viewed as a set of attributes, behaviours and roles generally associated with girls and women. Femininity as a social ideology is socially constructed. The overall characteristics of femininity are not universally identical but to some extent, patterns such as gentleness, empathy, sensitivity, caring, sweetness, compassion, tolerance, nurturance, deference and humility are foregrounded in regard to femininity. Goffman (1959) has argued that women are socialized to present themselves as precious, ornamental and fragile, uninstructed in and ill-suited for anything requiring muscular exertion and to project shyness, reserve and a display of frailty, fear and incompetence. These traits vary depending on location and context, and are influenced by a variety of social and cultural factors. Butler (1990) has echoed these sentiments by theorizing that gender is not fixed or inherent but is rather a socially defined set of practices and traits that have, over time, grown to become labelled as feminine or masculine.

### Feminine Traits in Gusii Oral Poetry

This discussion starts off with analysis of parts of a Gusii oral poem titled *Nyagetwoni*.

<i>Ekonde seito nkaigwa nyancha aberegete</i>	While at home I heard
<i>Onchong'a ominto nkaigwa nyancha aberegete!</i>	Onchong'a has drowned in the lake
<i>Nyagetwoni akabutora egetinge</i>	Nyagetwoni has cuta legging
<i>Kabutora egetinge Onchong'a kare moyo</i>	Cut leg ring yet Onchong'a is alive

In a synopsis, the conflict rests on the basis that a woman; *Nyagetwoni*- (stereotype) has initiated a divorce process (cutting off her leg ring) in a Gusii patriarchal culture. Such a process, the study infers, can only be initiated by men. Her "shameful, nefarious and rebellious" action has driven her husband – Onchong'a into committing suicide. *Nyagetwoni* is a Gusii cultural sign of feminine rebellion while *Onchong'a* is a Gusii cultural sign whose signified is the Gusii macho man – The proud and imperious emissary of Gusii's patriarchal culture. The stereotyping of the biological female in the above oral poem is to construct and interpellate the sociological female into becoming coy and silent.

In the context of this study, stereotyping is a form of discrimination of the female gender deployed by their male counterparts to maintain their social control over them. Stereotyping is a form of labeling whose target is to stigmatize the targeted group and finally dissuade and derail them from achieving their objectives in life. The stereotyping of the female gender (*Nyagetwoni*) in Gusii oral poetry is a harsh verdict of having been found guilty of driving Onchong'a into his premature death. No hearing of her side of the story as to what compels her to initiate a divorce process. This appears to be a form of intimidation towards the female gender and its projected result is to maim abrasiveness in females hence, construct a tolerant female who cannot question the largesse accorded to the male gender in the Gusii patriarchal culture.

Still in the verse above, the woman commits a sacrilege when she openly expresses her dissatisfaction in a marriage and opts to bolt out. Therefore, *Nyagetwoni* (the headstrong females in Gusii world) the condemnation directed towards females with similar thinking among the Gusii community is socially designed to produce a mellow female who should dare not question even that which offends her emotions directly. She is to be gentle and tolerant even in the face of what hurts her.

The above sentiments of this study are further amplified when the semiotic signs in the oral poem below (*Egetinkinye Ekeng'aini* – Clever bird) are interpreted within the Gusii cultural context.

<i>Egetinkinye ekeng'aini</i>	Little clever bird
<i>Kerigia Oboundi kiagache</i>	Finds a safe place to build
<i>Embura egotwa gesoe!</i>	When it rains, it enters
<i>Gesoe mwaye</i>	To shelter in its own home
<i>Mbura egotwa gesoe mwaye!</i>	When it rains, it shelters
<i>Ching'ende chikarangwe</i>	To enjoy fried beans
<i>Korwa Nyakongo</i>	From Nyakongo market
<i>Omwana bw'omonda tagochiria</i>	A rich person's child cannot enjoy them!
<i>Tagochiria mwana bw'omonda tagochiria</i>	Beans not enjoyed by the rich
<i>Ing'ererie rotambe</i>	Get me a long fishing line
<i>ong'e nduserie abanto roche</i>	For fishing humans
<i>Orweng'e ne engegu rwaereire!</i>	The shorter one ends at the bank
<i>Ing'ende Kwabusera omogondo,</i>	To clean up the garden
<i>Omogondo nyakieni kebariri</i>	A garden with red soils
<i>Omoiseke omomwamu nyakebwato ogotira</i>	Dark lady with big thigh
<i>Komonyene chimori namoroche</i>	Owner of cattle has noticed her
<i>Namoroche baba- monyene chimori</i>	He has spotted her
<i>Ing'ererie chimori ntangere nyakebwato</i>	Hand me cows to prevent her
<i>Tanya kona gotira emanga.</i>	From roaming at the Manga Escarpment
<i>Omoiseke omomwamu nyakebwato</i>	The dark lady with heavy thigh
<i>Okonya gotira</i>	Restlessly walking up

*Komonyene chimori namoroche  
chimorii  
Ing'ererie chimori  
Ntangere nyakebwato baba  
Tanya kona gotira emanga.*

The calves' owner has seen her  
The owner of calves has seen her  
Give me cows  
To prevent *Nyakebwato*  
From moving aimlessly on Manga

*Monyene*

The subject matter of the oral poem above, *Nyakebwato* – a Gusii cultural sign for a mature woman and ripe for marriage, has a social need. Her restlessness - *Kona gotira emanga* - roaming up and down the Manga Escarpment is the need – the need to get engaged in a heterosexual relationship that can lead into a marriage. Curiously, her socio – cultural ability to eloquently voice her intentions have been muted in the poem. From the onset of the poem, she is socialized to take up a mellow and passive trait in regard to the initiating of heterosexual relations. This should be understood from the perspective that humans have the power of the word to state and express their emotions state their intentions. She is made an object – coy and her movements up and down the Manga escarpment are signs of emotional restlessness but she cannot voice her concerns. Apparently, the poem intimates that she is in need of a male companion for a relationship but her voice is muted by the oral poem. She is constructed to exhibit traits of gentleness and silence as she awaits to be told to do what she already plans to execute. In essence, the female gender is being interpellated into passivity in the whole process of forming heterosexual relations, and to a larger extent, in taking the lead role in anything.

The patriarchal ideology which is cryptically responsible for constructing femininity in Gusii oral poetry is amplified in the poem above when it projects the male as the one to initiate the heterosexual relationship that the female is so much in need of. *Komonyene chimori namoroche* – The owner of cows (a man) is has seen her.

*Ing'ererie orotambe  
ong'e nduserie abanto roche  
Orveng'e ne engegu rvaereire!  
Ing'ende Kwabusera omogondo,*

Get me a long fishing line  
For fishing humans  
The shorter one ends at the bank  
To clean up the garden

In the four lines above, the persona, obviously a man, is using dowry (*Chimori*) to fish out *Nyakebwato* from her maiden home. The sign of a fish being pulled out of water constructs images of being coerced, though one is willing but not wanting to openly show and talk about her intentions. It thus can be deduced that the oral poem here constructs a coy female, one with a lackadaisical trait in her character.

Further into the construction of a subdued femininity in the Gusii world in the verse below, from an oral poem titled *Amache Nyambiriato*

*Omokungu siomia siomia ee ee ee baba  
Omokungu siomia siomia  
Kayi akomanya bwarugeirve  
Komanya bwarugeirve ee ee baba  
Kai'komanya bwarugeirve  
Gose mboke gose mbwa'mwana.*

A vagrant woman  
A vagrant woman  
She tells where food is ready  
Where food is ready  
She knows where food is ready  
Whether little or for child

The verse above is kind of sarcastic. It mocks the careless and aimless movements of a woman just like it is the case with *Nyakebwato* in the poem *Egetinkinye Ekeng'aini* whose sections have been analyzed in the section above. In these two oral poems, there is the portraiture of a gender that requires to be contained in the Gusii cosmos. Visiting friends and relations isn't bad but the going from one homestead to another within the same locality (*siomia siomia*) is injurious to good neighbourliness. It is undignified and nefarious more so given that her mission is to find out what types of foodstuffs have been prepared. These two signs are further amplified in the verse below; equally extracted from the oral poem titled *Egetinkinye Ekeng'aini*.

*Omoiseke Gechemba kore omogenki  
Obere mino tocha kongenkera Sarange –  
Ing'ererie ekerori nyakobugeria ---  
Nario Sarange atachi ande!*

Gechemba the gossiper  
Stay away from inciting Sarange  
Hand me a flute to play  
So, that Sarange doesn't leave

This sign of a vagrant woman in the oral poem titled *Amache Nyambiriato*, just like that of *Gechemba* in the verse above is to construct a social– culturally mellow (confined) woman who is interpellated to be coy and occupy the innermost orbit of the Gusii world. In the two verses above, it is stereotyped that the female gender possesses an innate instinct to cause discomfort in the Gusii world. *Gechemba* is a threat to Sarange’s marriage just like *Omokungu Siomia siomia* – vagrant woman is projected to be a threat to the spirit of good and tranquil neighbourliness. As intimated earlier in this discussion, stereotyping is a form of labeling whose target is to stigmatize an individual or a targeted group and finally dissuade and derail them from achieving their objectives in life. When the oral poems discussed in this part of this study grace Gusii social functions and practices, the recipients – women are socially interpellated into the female gender which is to remain humble, mellow, passive, sensitive lest derogatory epithets like *siomia siomia*, *Nyakebwato*, *Nyagetwoni* and others be tagged on them.

Still on the same argument, it is worth noting that gossip, a negative tag and for this matter a stereotype has been attributed to *Gechemba*. *Gechemba* is a cultural sign for a constructed female character which signifies limited intelligence and the destructive nature of the mature but unmarried women in the Gusii world. Whereas the sign *Omoiseke Gechemba kore omogenki* - *Gechemba* the lady gossip, *Obere mino tocha kongenkera Sarange* – Stay at your home and avoid coming to my place to negatively influence (Swahili – *Kuchochea*) *Sarange*, it conversely constructs the man in the Gusii environment as a wise person. Such are the stereotypes that the same feminine ideology deploys in assigning feminine gender roles as discussed below.

If the female gender is socialized to stay at home, it is a social construction geared towards constructing a coy and mellow female. In the case of the poem quoted above, marriages are threatened in case the female is allowed to have a voice. It is the position of this discussion that marriage is a microcosm for the socio - cultural harmony. Therefore, if *Gechemba*’s freedom of expression is a threat to marriage, on a wider scale the implication is that if the feminine gender is granted freedom of expression and association, then the social harmony and integration of the Gusii community is in jeopardy. Consequently, it is thus clear that the oral poetry of the Abagusii constructs a feminine ideology which silences its girl – child, hence, a gender that is tender.

### Feminine Roles in Gusii Oral Poetry

Femininity in Gusii cosmos goes beyond character traits and emerges strongly in the area of gender roles assigned to the female gender. These gender roles are designed and assigned to justify the gender stereotypes, some of which have been discussed above. Gender stereotypes influence traditional feminine occupations, resulting in microaggression toward women who break traditional gender roles like is the case with *Nyagetwoni* above. In regard to the roles of the female gender, this study starts off its discussion with the analysis of a section of one of the Gusii initiation oral poems locally known as *Esimbore*.

<i>Tamotoma roche,</i>	Should not send him to fetch water!
<i>Tamotoma rocheee!</i>	Should not send him to fetch water!
<i>Taa nyeni taa nyeni!</i>	Should not send him to pluck vegetables
<i>Tachia koruga tachia korugaaa!</i>	Should not cook meals

Initiation marks a transition from childhood to adulthood. Consequently, this study takes the position that oral poems performed during such cultural festivals are laden with strictness of meanings in regard to what is expected of one in the life of adulthood. The verse above from an initiation oral poem of Abagusii a semiotic command to women (mothers of initiates) not to ask their sons; now men, to perform certain tasks such as fetching water from streams and plucking vegetable leaves. The sociological implication here is that these are household – related jobs which in this case should be undertaken by the females. This is a reinforcement of the stereotype that women are frail, fragile and tender and therefore should be restricted into performing household chores duties of fetching water, plucking vegetable leaves and cooking. Definitely, this is a domineering and subjugating construction of patriarchy which is keen on restricting women to domestic works as the male gender explores the world yonder where new ideas emanate.

Further into the construction and portraiture of feminine roles as part of the feminine ideology of Abagusii is the verse below from an oral poem titled: *Obori bwa Baba* – Mama’s Finer Millet

<i>Obe e-e-e sabiri kumba!</i>	Kindly Sabiri, bend
--------------------------------	---------------------

<i>Kumbata mogondo are!</i>	She is tilling the farm
<i>Obe e-e-e buna abakoro!</i>	Like women of the old
<i>Kumbata mogondo are</i>	Tilling like women of the old
<i>Obe e-e-e Choisi bwari!</i>	Joyce Bwari
<i>Kumbata mogondo are</i>	She is tilling the farm
<i>Obe e-e-e Choisi Nyairo!</i>	Hail Joyce Nyairo
<i>Kumbata mogondo are</i>	She is tilling the land

Just like the verses analyzed above, the content in the verse above is grounded on stereotypes meant to subjugate the female gender. The names of the individuals being praised for being hard working – Sabiri, Joyce Bwari, Joyce Nyairo are all feminine names. The part of interest for this study is the kind of job they are being praised for having accomplished. It is the tilling of land. This is great contrast to the ownership of livestock which has been assigned to the male gender in the oral poem titled *Egetinkinye Ekeng'aini*, whose parts have been foregrounded in the discussion above. The stereotype here is that members of the female gender have greater manual dexterity hence they have been socialized into being subjects of a feminine ideology to which they have to be active in their role of tilling the land.

Other than the roles of being domestic workers and farm tillers, the feminine ideology of Abagusii has been constructed by the community's oral poetry to see to it that the female are happy as wives, midwives, and child bearers. This is amplified the lines below taken from an oral poem celebrated by Abagusii:

<i>Goko okorire buya</i>	Granny has done well,
<i>Abarete egeita</i>	She is going to pass through the cattle pen!
<i>Orege moka abaisia</i>	She was a wife to uninitiated boys,
<i>Obeire moka abamura</i>	Now she is a wife for initiated men

In the above lines, a young lady is being praised, definitely after initiation, to become a wife of initiated men. Equally, in the poem *Egetinkinye Ekeng'aini*, see below:

<i>Omoiseke Gechemba kore omogenki</i>	Gechemba the gossiper
<i>Obere mino tocha kongenkera Sarange –</i>	Stay away from inciting Sarange
<i>Ing'ererie ekerori nyakobugeria ---</i>	Hand me a flute to play
<i>Nario Sarange atachi ande!</i>	So, that Sarange doesn't leave

there is Sarange, a wife who is praised for being dormant and contented with her social position as a wife. In these two cases, it is evident that the Gusii oral poetry constructs a feminine ideology in which social patterns create domination and suppression. In this regard, femininity as an ideology of Abagusii is constructed in such a manner that the females are relegated into the roles motherhood because they are caring and can nurture lives.

The other prominent role that is constructed and assigned to the female gender according to the oral poetry of Abagusii is the role of the female being social workers. The oral poem whose parts are quoted below is performed alongside other praise poems in weddings and or in related occasions. Studying the verse below will reveal a concerted effort to mute the feminine voice and construct a mellow female who is subjugated into the subordinate role of entertainment and therefore being socialized into becoming a social worker.

<i>Moite buya konyatundo Nyarisinange</i>	Dance like Nyadundo of Sinange
<i>Nyieria buya konyatundo Nyarisinangee –</i>	Smile like Nyadundo of Sinange
<i>Tuma buya konyatundo Nyarisinangee –</i>	Jump like Nyadundo of Sinange
<i>Suna buya konyatundo Nyarisinangee –</i>	Pinch like Nyadundo of Sinange
<i>Chenchia buya konyatundo Nyarisinangee –</i>	Dance like Nyadundo of Sinange
<i>Eee! Nyatundo Nyarisinange Kwani Onchuru</i>	Nyadundo of Sinange greet Onchuru

*Nyadundo* stands for short and beautiful woman who hails from a region called Sinange. This oral poem constructs a scenario in which it is the womenfolk who should be at the forefront in the entertainment of those attending social functions. The refrain above, interrogated with keenness, reveals a construction of a social environment in which a gender which celebrates an oral poem which curtails its freedom of expression. The point is; the refrain

directs them into dancing, smiling and jumping; mere physical actions which are meant for the entertainment and gratification of the eyes of the spectators, in this case, most probably men.

As the poem instructs the woman to jump, dance and smile, it is the postulation of this study that the intent of this poem together with other is to construct a feminine ideology which socializes the female gender into taking up the roles receptionists, housekeeping, salespersons and such like gender roles which demand that one should either be dancing, smiling or jumping up to please others. In reality, in more than one respect, these feminine roles are subordinate to those assigned to the male gender. In essence, these social femininities slowly glorify the retributive macho position of men and slowly but steadily, it stereotypes and stigmatizes the trickery and any sense of brainwork which can aid the female gender in working out their own emancipation. Ultimately, the image of the female gender as constructed is that of a feminine entity that is coy, whose voice is muted but her actions are quite visible.

## SUMMARY AND CONCLUSION

Femininity as a part of a community's social ideology is an elaborate subject that cannot be fully covered in such a brief discussion. This paper covers just a section of the Gusii feminine ideology. This study has examined Gusii oral poetry and has documented here in some of the traits and stereotypes that are cryptically embedded in these poems. Equally, while establishing the construction of femininity in Gusii oral poetry, this study has established some of the roles which these poems have assigned the female gender. They are roles derived largely from feminine stereotypes. They include household chores, manual works, social works among others. Therefore, it is the submission of this paper that not all has been covered in regard to the portraiture of femininity in Gusii oral poetry. Therefore, further investigation into this rich area of the Gusii oral poetry is recommended.

## REFERENCES

1. Abdurrahman, U. (2018). *New studies in African literature*. Ibadan. Kraft Books Limited.
2. Akewula, O. A. (2016). *Gender, Women and world in Fawziyyah Al-Bakar's Hayatu min waraqin*. A paper published in Ibadan Journal of Humanistic Studies. Ibadan. Faculty of Arts, University of Ibadan. Nigeria.
3. Akivaga, S.; & Odaga, B. (1982). *Oral literature: A school certificate course*. Nairobi. East African Publishing Press.
4. Alabi, A. (1998). "Gender issues in Zeynab Alkali's Novels" In *Childhood in African Literature*. Oxford: James Currey Limited.
5. Albrecht, M. (1978). *The relationship of literature and society: Literature taste, culture and masscommunication Vol 6. The sociology of literature*. Peter Davidson et el. Chadwyek; Healy Ltd.
6. Alembi, E. (2003). *Singing and dancing the rhythm of life oral poetry in the Banyole community of Kenya*. Accessed From [www.elore.fi/arkisto/1\\_03/ale103.html](http://www.elore.fi/arkisto/1_03/ale103.html).
7. Alkali, Z. (1987). *The virtuous woman*. Nigeria. Longman UK Limited
8. Althusser, L. (1971) *Ideology and Ideological State Apparatuses' Lenin and Philosophy and Other Essays*. London. Monthly Review Press.
9. Amateshe, A. (1988). *An anthology of East African Poetry* (edited). Essex. Longman UK Limited.
10. Anyidoho, K. (1983). *Oral poetics and Traditions of Verbal Art in Africa*. Unpublished PhD dissertation, University of Texas at Austin.
11. Badejo, Diere. (1999). African Feminism: Mythical and Social Power of Women of African Descent. *African Gender Research*. Vol. 2 (1): 22-48. Ibadan. Kraft Books Ltd.
12. Barbara, T. (2005) *The woman in the shaman's body: reclaiming the feminine in religion and medicine*, Random House Digital, Inc., 2005
13. Barthes, R. (1964). *Elements of Semiology* (trans. Annette Lavers & Colin Smith). London: Jonathan Cape.
14. Beauvoir, S. (2010). *The Second Sex*. New York Press
15. Bell, D. (2000) *The end of ideology: On the exhaustion of political ideas in the fifties*. (2<sup>nd</sup> ed) Cambridge, Mass: Harvard University Press.
16. Bogonko, S. N. (1977). *Christian missionary education and its impact on the Abagusii of Western Kenya*. Nairobi. (Unpublished doctoral Thesis), University of Nairobi.
17. Bukenya, A., Wanjiku, K., & Okombo, O. (1994). *Understanding oral literature*. (Eds) Nairobi: Nairobi

- University press
18. Bukenya, A. & Gachanja, M. (1997). *Oral literature. A senior course*. Nairobi: Longhorn Publishers (K) Ltd.
  19. Butler, J. (1990). *Gender Trouble: Feminism and the Subversion of Identity*. Routledge.
  20. Bwonya, J. (2013). *Gender spaces in Maragoli children's play poetry*. (Unpublished doctoral thesis), Department of Literary Studies. Maseno University, Kenya
  21. Chandler, D. (2005). *Semiotics for Beginners*. Aberystwyth: University of Wales. Aberystwyth.
  22. Chesaina C. (1991). *Images of Women in African Oral Literature: A case Study of*
  23. Cook, D. & Rubadiri, D. (1974) *Poems from East Africa*. Nairobi, Heinemann Kenya Limited
  24. Curthoys, A. (1988). *For and against feminism: A personal journey into feminist history and theory*. Sydney: Allen and Unwin.
  25. Eagleton, T. (1976). *Marxism and literary criticism*. Los Angeles University of California Press,
  26. Empson, W. (1930). *Seven types of ambiguity*. London: Cambridge University press.
  27. Eyoh, L. & Clark, J. P. (2005). *Bekederemo's poetry: A studying stylistic criticism*. Uyo: Scholars Press.
  28. Eyoh, L. (2013). *Indigenous oral poetry in Nigeria as a tool for national unity*. Lagos. University of Uyo.
  29. Finnegan, R. (2007). *The oral and beyond: Doing things with words in Africa*. Oxford: Chicago University.
  30. Frederick, E. & Hander, G. (1960). *The child and society: The process of socialization*. Randon House.
  31. Gayatri, C. S. (1988). *Can the subaltern speak? In literary criticism*. Addison Wesley.
  32. Habib, M. (2005). *A History of literary criticism – From Plato to the present*. Oxford. Blackwell press.
  33. Hale, M. & Stephen, E. (2010). *Masculinity and Femininity in the MMPI-2 and MMPI-A*. University of Minnesota Press.
  34. Hofstede, G. (1998). *Masculinity and Femininity: The Taboo Dimension of National Cultures*. SAGE Publications.
  35. Hollows, J. (2000). *Feminism, Femininity and Popular Culture*. Manchester University Press.
  36. Joanne, H. & Rachel, M. (2006). *Feminism in Popular Culture*. Berg Publishers.
  37. Kabira, W. M. (1993). *Images of women in Gikuyu oral narratives*. (Unpublished doctoral Thesis). Nairobi
  38. Kabira, W. M, & Mbugua, W. (1994). *Delusions: Essays on social construction of gender*. Nairobi. UoN
  39. Kothari, C.R. (2010). *Research methodology: Methods & techniques (3<sup>rd</sup> Edition)*. New Delhi: New Age International Publishers.
  40. Levine, R. & Levine, B. (1956). *Nyansongo: A Gusii community in Kenya*. New York. John Willey.
  41. Liyong, T. (1972). *Popular culture for East Africa*. Nairobi. Longman.
  42. Marianne, W. (1997). *Reinventing the sexes: the biomedical construction of femininity and masculinity. Race, gender, and science*. Indiana University Press.
  43. Mayer, P. (1953). *Ekeigoroigoro: A Gusii Rite of Passage. Man, Gusii initiation*. University of Nairobi
  44. Miruka, O. (1999). *Studying oral literature*. Nairobi: Acacia Publishers
  45. Muleka, J. H. (2002). *The portrayal of girl characters in selected children's books in Kenya*.  
Kenyatta University
  46. \_\_\_\_\_ (2009) *Images of women in African oral literature. A study of Abakbayo marriage oral poetry*.  
VDM Verlag. German
  47. Nandwa, J. & Bukenya, A. (1983). *African oral literature for schools*. Nairobi: Longhorn Publishers.
  48. Nyambane, et al (2014). *Oral poetry for environmental conservation – Analysis of selected Gusii Song texts*.  
<http://jeteraps.scholarlinkresearch.com/listofissues.php>
  49. Ochieng, W. R. (1974). *Pre-colonial history of the Gusii of western Kenya. from A.D 1500 to 1914*. Nairobi: East African Literature Bureau.
  50. Ogembo, J. (2001). *An Exploration into Gusii personification of evil*. <http://www.Jstor.org/stable/640584>.  
Accessed: 12.02.2012 13:52
  51. Pamela J.; & Michael, J. (1995). *Gender, power, and communication in human relationships*. Psychology Press.
  52. Ria, K.; & Wouter, J. (1995). *Female stereotypes in religious traditions*. Brill Press
  53. Serano, J. (2007). *Whipping Girl: A Transsexual Woman on Sexism and the Scapegoating of Femininity*. Berkeley: Seal Press.
  54. Woolf, V. (1989) *A Room of One's Own*. San Diego: Harcourt Brace Jovanovich.
  55. Williams, T. (2011). *Inventing Womanhood: Gender and Language in Later Middle English Writing*. Ohio State University Press.

**APPENDIX – GUSII ORAL POEMS**

**KONDE SEITO**

Ekonde seito nkaigwa nyancha abenegete  
 Onchong'a ominto nkaigwa nyancha abenegete  
 Nyagetwoni akabutora egetinge  
 Kabutora egetinge Onchong'a kare moyo  
 Bwabokire! Bwabokire obwanchani  
 Bori bwa kare, bori bwakare obwanchani  
 Bwabokire, bwabokire obwanchani  
 Tema naende, tema naende torore  
 Yaye abana baito – ee kwania Obino  
 Ase rituko buna riarero!! Ooh!  
 Aye Onchong'a agatanga ekworo  
 Eee kwani Obino

**KONYATUNDO NYAR'SINANGE**

Moite buya konyatundo Nyarisinange  
 Nyieria buya konyatundo Nyarisinangee –  
 Tuma buya konyatundo Nyarisinangee –  
 Suna buya konyatundo Nyarisinangee –  
 Chenchia buya konyatundo Nyarisinangee –  
 Eee! Nyatundo Nyarisinange Kwani Onchuru

**ESIMBORE**

Baisia bake bororo bwabarire!  
 Isemokami oirire mboro chiaito;  
 Batureirwe itimo na nguba mbibo.  
 Barwane Sigisi, barwane Sigisi!  
 Barwane bosoba, barwane Bosoba!  
 Baisia bake e-e-e, bororo bwabarire  
 Isono ria ng'ina, isono ria ng'ina,  
 Oboya bwa ng'ina, oboya bwa ng'ina,  
 Baisia bake teta ng'ina, teta ng'ina!  
 Baisia bake bororo bwabarire

**ESIMBORE -**

Goko okorire buya  
 Abarete egeita  
 Orege moka abaisia  
 Obeire moka abamura  
 Igesora na igesora,  
 Totogorere amaboba  
 Simbore yaito yarure rogoro  
 Nyambegera moka Asago  
 Oirire ebisono baido  
 Ochire kogekera!

**EGETINKINYE EKENG'AINI**

Egetinkinye ekeng'aini  
 Kerigia Oboundi kiagache  
 Embura egotwa gesoe!  
 Gesoe mwaye  
 Mbura egotwa gesoe mwaye!  
 Ching'ende chikarangwe  
 Korwa Nyakongo

**WHILE AT HOME**

While home, I heard He's drowned  
 Onchong'a has drowned in Lake  
 Nyagetwoni had cut her legring  
 Cut legring yet Onchong'a was alive  
 Real love has been rekindled  
 Love of the old times is alive  
 Real love has been rekindled  
 Try once again, let's see  
 Ohh! Our children, greet Obino  
 On a day such as this one  
 Onchong'a thought only of himself  
 Ooh yes, greetings to Obino

**LIKE THE BEAUTY OF SINANGE**

Dance like Nyadundo of Sinange  
 Smile like Nyadundo of Sinange  
 Jump like Nyadundo of Sinange  
 Pinch like Nyadundo of Sinange  
 Dance like Nyadundo of Sinange  
 Nyadundo of Sinange greet Onchuru

**CIRCUMCISION POEM**

Uncircumcised little boys have felt pain!  
 The circumciser has taken our penis;  
 He has made them a spear and a hard shield.  
 Fight the Kipsigis! Fight the kipsigis!  
 Fight the Abasuba, fight the Abasuba!  
 Uncircumcised little boys have had pain!  
 Mother's clitoris, mother's clitoris,  
 Mother's pubic hair, mother's pubic hair,  
 Uncircumcised little boys, copulate with mother!  
 Uncircumcised little boys have had pain!

**FEMALE CIRCUMCISION SONG.**

Granny has done well,  
 She is going to pass through the cattle pen!  
 She was a wife to uninitiated boys,  
 Now she is a wife for initiated boys,  
 After harvest, after harvest,  
 We shall cultivate our second crops  
 Our esimbore song has come from up yonder,  
 Nyambegera, the wife of Asago,  
 Has taken our clitoris  
 And has gone to roast them!

**CLEVER BIRD**

Little clever bird  
 Finds a safe place to build  
 When it rains, it enters  
 To shelter in its own home  
 When it rains, it shelters  
 To enjoy fried beans  
 From Nyakongo market

Omwana bw'omonda tagochiria A rich person's child cannot enjoy them!  
 Tagochiria mwana bw'omonda tagochiria Beans not enjoyed by the rich

Ing'ererie orotambe Get me a long fishing line  
 ong'e nduserie abanto roche For fishing humans  
 Orweng'e ne engegu rwaereire! The shorter one ends at the bank  
 Ing'ende Kwabusera omogondo, To clean up the garden  
 Omogondo nyakieni kebariri A garden with red soils

Omoiseke omomwamu nyakebwato ogotira Dark lady with big thigh  
 Komonyene chimori namoroche Owner of cattle has noticed her  
 Namoroche baba- monyene chimori He has spotted her  
 Ing'ererie chimori ntangere nyakebwato Hand me cows to prevent her  
 Tanya kona gotira emanga. From roaming at the Manga Escarpment  
 Omoiseke omomwamu nyakebwato The dark lady with heavy thigh  
 Okonya gotira Restlessly walking up  
 Komonyene chimori namoroche The calves' owner has seen her Monyene chimorii  
 The owner of calves has seen her  
 Ing'ererie chimori Give me cows  
 Ntangere nyakebwato baba To prevent Nyakebwato  
 Tanya kona gotira emanga. From moving aimlessly on Manga

Omoiseke Gechemba kore omogenki Gechemba the gossip  
 Obere mino tocha kongenkera Sarange – Stay away from inciting Sarange  
 Ing'ererie ekerori nyakobugeria --- Hand me a flute to play  
 Nario Sarange atachi ande! So, that Sarange doesn't leave

#### EKERANDI KIO OMONG'INA

Ekerandi kiomong'ina  
 Egesero-a, egeseraa aigwanane  
 Egesero kiomwana,  
 Egeseraa, egeseraa, aigwanane  
 Egeteni kiomogaka ---

Okirigiti osangara,  
 Ooo yaye!  
 Onsinsi nakana ensarera nse,  
 Onsinsi akarera  
 Nyakieni tonkeria

Eroo ondire tonkereria  
 Ondire Orogendo.

#### OMOISEKE NYAKIENI KEBARIRI

Kerama ngweta  
 Mwaira engero geita  
 Kerama aero Nyando  
 Bengi tene Nyarere  
 Mwaira engero geita  
 Kirimaero nyando.  
 Noraire?  
 E- baba omwana atacha  
 Antebia ebaba rigereria  
 Irongo tuki chinge kiomonyoncho,  
 Kunya! Kerebi  
 Moka masuti ogocha

#### MOTHER'S GUARD

The grandmother's guard  
 Let all be at peace  
 The hide meant for the baby  
 Let all live together in peace  
 Father's three-legged stool

Okirigiti the son of Onsangare  
 Ohh yes  
 Onsinsi I refuse the line of gossipers  
 Onsinsi wept  
 The beautiful one do not refuse Ntaba Mogirango `Ndindindi!  
 I'm not from Mugirango  
 Oh yes, you've cost me, let me down not  
 Has cost me a long journey

#### THE BROWN GIRL

Passing near Kerama  
 You've taken the dance at the gate  
 Kerama near Nyando  
 Bengi tena Nyarere  
 You've taken the dance to the gate  
 Kirima oero Nyando  
 Are you asleep?  
 Hey mum, the child hasn't come  
 Tells me mammy, just have a look  
 Inside the ceiling,  
 Kunya, Kerebi  
 When Masuti's wife comes,

Gotorigia engangangarayo.  
Ebinde bia amagoro, engangarayo  
Tee engangangarayo  
Mokamosomba korera mariga  
Omoiseke nyakieni keberiri  
Otigire ekieni Bobaracho  
Otigire ekieni Kebarache,  
Nga'i abamura baratare  
Eee ng'ai torachie, ee ng'ai torarare  
Abang'ina baboria boira  
Abamura gaki takona korera  
Korera nyoko na iso,  
Moiseke nyoko bisira,

#### OBORI BWA BABA

Obori bwa baba ekeande  
Ee ekeande obori bwa baba,  
Obori bwa baba ekeande,  
Ekeande baba omotengera nyangueso  
Ndindindi! Ndindindi ndindindi!  
Amaembe a baba amatogoro  
Ee amatogoro amemba a baba!  
A-amaemba a baba amatogoro,  
Amatogoro baba omotengera nyangueso  
Ndindindi! Ndindindindi ndindindi.

#### AMACHE NYABIRIATO

Amache Nyambiriato ee baba  
Amache nyambiriato amache nobochege agiteirwe  
Nobochege agiteirwe ee baba, nobochege  
Agiteirwe amache nyamotika egocha enywe,

Oyotagete emeino ee ee baba-  
Oyotagete emeino agende Nyamataro obitogia  
Nyamataro obitogia ee baba,  
Nyamataro obitogia ase emeino ekoiywa nebitonga  
Borangi yoka ngumbuu ee baba  
Yakang'umbu Magonche chinguba chiana kuoma  
Chinguba nchiana kwoma ee baba  
Nguba nchiana kwoma rogoro boisanga renda mache  
Nche timwati ng'ombe-ee -- ee baba  
Nche timwati ng'ombe, amache nobochege agiteirwe  
E nobochege agiteirwe -- ee baba, e nobochege agiteirwe  
Agiteirwe ee baba e amache nobochege agiteirwe.  
Amache Nyambiriato ee ee ee baba

#### MOGOTU MOGA TEBITI – MOGOTU- DAVID'S WIFE

Moga tebiti, Mogotu mogatebiti ee!  
Moga tebiti mokungu akaimokia omoro ee!  
Akaimokia omoro agende goita tebiti  
Bikundo okorera, kogicha ntayiete omonwa,  
Ntayiete omonwa nka monwa chibesa.

Mokanyandondi, Moraa mokanyandondi ee!

To look for us  
And foot steps engangarayo  
Tee engangangarayo  
The wife of Mosomba weeps  
The girl with the brown complexion  
Has left the complexion at Bobaracho  
Has left her complexion at Kebarate  
Where will men take their walk to?  
Where shall we go to?  
Old women are asking daily  
Young men stop weeping  
Stop crying for mother and father's help  
The girl, the mother to Bisira

#### MOTHER'S FINGER MILLET

Grandmother's finger millet has done well  
Grandmother's millet has yielded well  
Grandmother's millet has yielded well  
Great harvest as grandma dances to locusts  
Ndindindi! Ndindindindi ndindindi  
Grandmother's sorghum has yielded well  
The sorghum has yielded well  
The sorghum has yielded well  
Great harvest as grandma dances to locusts  
Ndindindi! Ndindindindi ndindindi

#### WATERS AT NYAMBIRIATO

The water at Nyambiriato  
Is fenced off---  
to keep off intruders  
So that Nyamotika drinks it

One who to knows our ways,  
He should go to Nyamataro  
Nyamataro praises our ways  
Nyamataro, praises our ways  
At Borangi side of the ridge,  
Shields are in plenty  
They are so many of them  
shields are never scarce  
I've got no cows  
I've no cows, well is fenced  
To keep off intruders  
Fenced, to keep away thieves  
The waters at Nyambiriato

Mogotu, David's Wife  
Mogotu took a machette  
To murder David  
Bikundo is weeping  
Bikundo regrets having ben born

Moraa, Nyandondi's wife

Mokanyandondi mokungu akaimokia omoro- ee! A woman took a machette  
Akaimokia omoro agende goita Nyandondi Took a machette to murder Nyandondi  
Bikundo okorera kogicha ntayiete omonwa Bikundo weeps, I never burnt my mouth